

**HYSBYSIAD O ORCHYMYN LLWYBR CYHOEDDUS  
DEDDF CYNLLUNIO GWLAD A THREF 1990, ADRAN 257  
A PHARAGRAFF 1 ATODLEN 14**

**CYNGOR SIR DINAS A SIR CAERDYDD  
GORCHYMYN DARGYFEIRIO (LLWYBR CERDDED RADUR RHIF 42, CAERDYDD) 2023**

Gwnaed y Gorchymyn uchod ar 20 Ebrill 2023. Effaith y Gorchymyn fydd cau'r llwybr cyhoeddus a nodir yn Rhan 1 yr Atodlen isod a chreu llwybr amgen a nodir yn Rhan 2 yr Atodlen honno, fel y dangosir ar gynllun y Gorchymyn.

Mae copi o'r Gorchymyn a Map y Gorchymyn ar gael drwy wneud cais dros e-bost [Amber.Shanahan@cardiff.gov.uk](mailto:Amber.Shanahan@cardiff.gov.uk). Mae copïau o'r Gorchymyn a'r cynllun hefyd ar gael ar gais drwy ysgrifennu at y cyfeiriad isod. Gellir gweld copi o'r Gorchymyn a'r cynllun o ddydd Llun i ddydd Sadwrn (heblaw gwyliau Banc) yn Llyfrgell Ganolog Caerdydd, Yr Aes, Caerdydd CF10 1FL yn ystod oriau swyddfa arferol. Mae modd cael copi o'r Gorchymyn a'r cynllun yn y llyfrgell drwy wneud cais.

Gellir anfon unrhyw sylwadau neu wrthwynebiadau i'r Gorchymyn yn ysgrifenedig i'r Cyfarwyddwr Llywodraethu a Gwasanaethau Cyfreithiol, Cyngor Sir Dinas a Sir Caerdydd, Neuadd y Sir, Glanfa'r Iwerydd, Caerdydd CF10 4UW neu drwy e-bost at: [Amber.Shanahan@cardiff.gov.uk](mailto:Amber.Shanahan@cardiff.gov.uk) (gan ddyfynnu'r cyfeirnod AES/254394) heb fod yn hwyrach na 28 Mai 2023. Nodwch ar ba seiliau y cânt eu gwneud.

Mae'r Cyngor yn croesawu gohebiaeth yn Gymraeg ac yn Saesneg a byddwn yn sicrhau ein bod yn cyfathrebu â chi yn yr iaith o'ch dewis, boed hynny'n Gymraeg, yn Saesneg neu'n ddwyieithog, cyhyd â'ch bod yn dweud wrthym pa un sydd orau gennych. Cysylltwch â [LisaEvans@caerdydd.gov.uk](mailto:LisaEvans@caerdydd.gov.uk) er mwyn cofrestru eich dewis iaith. Ni fydd gohebu yn Gymraeg yn arwain at unrhyw oedi

Os na ddaw sylwadau neu wrthwynebiadau i law, neu os cânt eu tynnu'n ôl, gall Cyngor Sir Dinas a Sir Caerdydd gadarnhau'r Gorchymyn fel Gorchymyn diwrthwynebiad. Os anfonir y Gorchymyn i Lywodraeth Cymru i'w gadarnhau, caiff unrhyw sylwadau neu wrthwynebiadau nas tynnwyd yn ôl eu hanfon gyda'r Gorchymyn.

## **ATODLEN**

### **Rhan 1 - Disgrifiad o safle'r llwybr presennol**

Mae'r llwybr troed yn cychwyn i'r dwyrain o Fferm Maes y Llech. Mae'r llwybr troed i'w gau o Bwynt B (ST 1299 7933), yn mynd ar draws y cae tua'r dwyrain am 193m, hyd at y gyffordd â Heol Llantrisant, Pwynt A (ST 1317 7939).

Hyd y llwybr i'w gau = 193m Lled y llwybr: Anniffiniedig

### **Rhan 2 - Disgrifiad o safle'r llwybr amgen**

Mae'r llwybr troed yn cychwyn i'r dwyrain o Fferm Maes y Llech. O fewn y cae wrth Bwynt B (ST1299 7933) mae'r llwybr troed yn mynd tua'r gogledd i Bwynt C (ST1300 7949). Mae'r llwybr yn terfynu ar gyffordd â Heol Llantrisant, Pwynt C (ST1300 7949).

Hyd y llwybr i'w greu: 163m

Lled y llwybr: 2m

Dyddiedig 28 Ebrill 2023



DAVINA FIORE, Cyfarwyddwr Llywodraethu a Gwasanaethau Cyfreithiol, Neuadd y Sir, Glanfa'r Iwerydd, Ffordd y Sgwerner, Caerdydd, CF10 4UW

**NOTICE OF PUBLIC PATH ORDER  
TOWN AND COUNTRY PLANNING ACT 1990, SECTION 257  
AND PARAGRAPH 1 OF SCHEDULE 14**

**THE COUNTY COUNCIL OF THE CITY AND COUNTY OF CARDIFF  
(FOOTPATH RADYR 42, CARDIFF) DIVERSION ORDER 2023**

The above Order was made on 20<sup>th</sup> day of April 2023. The effect of the Order will be to stop up the public footpath as described in Part 1 of the Schedule below and create an alternative path as described in Part 2 of the said Schedule and as shown on the Order plan.

A copy of the Order and the Order map are available by sending an email request to [Amber.Shanahan@cardiff.gov.uk](mailto:Amber.Shanahan@cardiff.gov.uk). Copies of the Order and plan are also available on request by writing to the address below. A copy of the Order and plan may be seen Monday to Saturday (except Bank holidays) at Cardiff Central Library, The Hayes, Cardiff CF10 1FL during normal office hours. A copy of the Order and plan may be provided on request from the library.

Any representation about or objection to the Order may be sent or delivered in writing addressed to the Director of Governance & Legal Services of the County Council of the City and County of Cardiff, County Hall, Atlantic Wharf, Cardiff CF10 4UW or sent by email to: [Amber.Shanahan@cardiff.gov.uk](mailto:Amber.Shanahan@cardiff.gov.uk) (quoting reference AES/254394) not later than 28<sup>th</sup> May 2023. Please state the grounds on which it is made.

The Council welcomes correspondence in English and Welsh and we will ensure that we communicate with you in the language of your choice, whether that's English, Welsh or bilingual as long as you let us know which you prefer. Please contact [LisaEvans@cardiff.gov.uk](mailto:LisaEvans@cardiff.gov.uk) to register your language choice. Corresponding in Welsh will not lead to any delay

If no such representations or objections are duly made, or if any so made are withdrawn, the County Council of the City and County of Cardiff may itself confirm the Order as an unopposed Order. If the Order is sent to the Welsh Government for confirmation, any representations or objections which have not been withdrawn will be sent with the Order.

**SCHEDULE**

**Part 1 – Description of site of existing path**

Footpath commences east of Maes y Llech Farm. Footpath to be stopped up is from Point B (ST 1299 7933) heading across the field in an easterly direction for 193m to terminate at junction with Llantrisant Road, Point A (ST 1317 7939).

Length of path to be stopped up: 193m      Width of path: Undefined

**Part 2 – Description of site of alternative path**

Footpath commences east of Maes y Llech Farm. Within the field at Point B (ST1299 7933) the footpath heads in a northern direction to Point C (ST1300 7949). The path terminates at junction with Llantrisant Road, Point C (ST1300 7949).

Length of path to be created: 163m      Width of path: 2m

Dated this 28<sup>th</sup> day of April 2023



DAVINA FIORE, Director of Governance & Legal Services, County Hall, Atlantic Wharf, Schooner Way, Cardiff, CF10 4UW